

אידישע ביזנעס לייט
פאר די מלחמה קרבנות

ענליך האבן זיך די בינעס לייט
אבערצויגן צו העלפן די נויטן יודענדע
פון די מלחמה גענערל.
ביז איצט איז די גרעסטע חלק געד
פון בלוז 10 סענטעס פון אירעם
ווערן מיט אן איינזאמלע פון איינלינג
עלעכט האבן געקענט סתם נעמען און
זעלבסט געגעבן און אונזערע געלייט
בערג נישט פאר די אירעס, איצט האבן
זיי אבער איינגעזעהן אז פאר די איר
עלעכט מלחמה לייגענדע און מוועגן די
גייט בייזשטייערן מיט גרעסערע כוונעס.
וועלע פון אירעס בענעפייטן
אבער זיי פערשטייען אז מלחמה קאמ
ענליך צו צאלען ערלייך געשעצט פון
עצן.
ס'ר. קאהן דער מאנאפעסטורער
זיין קוועטלע שפיער, געצייג און קוויט פון
און פון געלייכעס צו צאלען הונ-
דערט דאלער א יאהר. די גרעסטע 25
יארהר האט ער שוין אבער געגעבן אים
מלחמה אפגעקערט.
עס איז צו האפען, אז אלע אירעס

נוי יואל: — ראבנער דר. רעוועל
אש פון ישיבה ר' יצחק אלחנן צווא-
רען מיט פראפעסאר נחום סלאוויץ ערשט
צום אויסגעבען א ספעציעלען זשור-
אל וואס וועט זיין געווידמעט פאר איר

לעטווייגט גוט צו שמעלצען צין
אין די צין מינען פון וועלש ווערט
צין יעצט געשמאלצען דורך עלעקטרי
מעט. דורך דיעזער מעטהאדע געט

מיופירטער ווערען פערזונלעך
מסכים פרעמיס מיניסטער
דעלעט נומער 2, דריי מאנאטען מאד
שטח האלטן. ווייבעל מאנדלע דרו
אנאנטען \$76.00
געשאצט מינימימער קאמפאניע
78 וויקטאריא סטריט.

[illegible]

יבנו שמואל, דין תורות, עצות, תשובות
איש לאיש, איש צו פשטלען גאנצ
טראכטלעך ביטוויין און אונז פרוי
און אידישע דין און איש פרוי
שין, ווארעם וואלט איהר אין אונז

עבדער צייט אוועק שטערען אומניצטע
אויף אדערליי נארישקייטן. ווען
די קעגן בעמבעס חוצה וקרושן ביי
אין חוץ מיט די בעסטע צומירער
מ, און מערדער ליטענס וועל איז
ד מערדערען. נאך וועל איינע געבען
נאמען מוז און מיין חיי.

Catelli

★ L'ÉTO
Macar

טאטס, בריוו און פֿר
בריוו און פֿר
אין די נאָרדאָס

דזשאנארע איין נעלט

THE C. H. CATELL
MONTR

62 **Makers of Catell's**
1871-1900

Catelli's
★ **L'ÉTOILE** ★
Macaroni

די 'כאט'ס' וועלכע איז
האט אלע מאהל געקויפט

דערמאר וואס פלייש פאטיסטאס, ברויט און פיר
סענע ווען ער איז טייער, פארוואס נישט עסען
„ל'עטוייל מאקארעניס"? דאס איז די נארהאפ
עסטען שיינע, און עס פארשטאמט איידעלעך
בזייערען מאהלצייט.

א מאד בוס פון הונדערט פרייע דעסעטס
זייער גראסער האט לעמאניעל מאקארעניס.

THE C. H. CATELLI CO. LIMITED,
MONTREAL.
Makers of Catelli's Milk Macaroni.

62



**צו אנווערט אידישע פריינד און
קאסטימערס**

מיד נאראנטערן אבסאליט נוצרדיקען צו שטענדיקן יעדען קאסטימער
אדער מיד קעהרען און וויילעס מיט, אנווערט בארינגענע און פונקטליכע,
אנווערט שיפמעסעס וועגן אקארדאס, אנווערט וועכע וועכע וועכע וועכע
ערס פון אונז וועט אונז ערהאלטן, ביז און 24 שטונדען נאך דעם ווי
מיד האבען ערהאלטען אייער אדדער, אלע סחורות ווערען צוגעשיקט דרי
דעמס פון די דיסטריבעט און אידע קריגעט אלע מאהל וואס אידע איד
דעמס.

פריי ליסטען פון סחורות גלייך צו שיעסן

בולק ווה'סאס און וואוד
דיינעס פון די דיסטריבעט.

סיערעס, וואקער, ראיער דיסטריבעט, ראיער
אין די פרייען און שוין אריינגעבעטן פאר עקסערס און די
קאנטעינערס.

פאפערס	אקארדאס	פאפערס	אקארדאס
5.35	10.00	24.00	—
7.25	13.50	32.00	—
7.75	14.50	34.50	—

אקארדאס (פאפערס) 50 א. מ. פ.
אקארדאס (פאפערס) 65 א. מ. פ.

שייטעס נאך אפגעזעטע פריי ליסטע איז ערשן נאכאן אדער מער

**און נעהמען און אייער געמאכטע
שטעס און פארע ווערעמ דאס איז
דער ביליגסטע וועג צו שיעסן**

מיד באצאהלען עקסערס הוצאות אויף וועכעס און שיער איסט און
סיעס פון און אריינגעבעטן נאכדעם בער, נאכדעם און וועכעס פון נאכדעם
בער, אריינגעבעטן נאכדעם סיעס, נאכדעם ארייף 60 סענס אויף ווערען
שטעס, נאכדעם און וועכעס פון אסט סיעס, מער נעמעס ארייף \$1.00 אויף
יערען שטעס.

E. T. SANDELL CO., INC.

ע. ט. סאנדעל
פרעס און מענעווער
503 Gluck Building, Niagara Falls, N. Y.

THE DAILY HEBREW JOURNAL

H. WINBERG, Pres. & Gen. Mgr.

The Only Daily Jewish Newspaper in the Province of Ontario

PUBLISHED BY

— CANADIAN JEWISH PUBLISHING CO., LTD. —

251-253 Queen Street West Telephone Adelaide 3967

SUBSCRIPTION RATES: \$5.00 PER YEAR
SINGLE COPY 2c.

Entered as Second Class Mail Matter at C.P.O. Toronto, Ontario
January 22nd, 1913

ווענען מיר גרייט ?

אויס איזיר וויילט, איז עס גוט קיין מערקען? יענע ווערעכער, לבעק האבען נאך גאר גוט לאנג געקלאנגען ווי א חלום, אייגענעוועג צו גיט מערע ווי א שטעלען פראגע, וועלכע היינט ביי פערזענליכעס ווער אין דאך אזוי היינט ערשטאן אן אבן גוף אין וועג, וועלכער בלאזט גיט צו די פערזענליכעס, און א געפאָר אין פערזאָן, ווערען "שטיין אין וועג" וועס פערזאָנליכעס, און דאָס וואָס דער יעצטיגער באַמערקט קען אינו געבן, וואָ אינו גיט געגעבען ווערען, אין גיט געבט דער שולד פון אנדערע, פון אייגענעם קרעפטען, נאר צוליב גענער אייגענער שולד.

ויהיפה האם מען שוין ביי אונז אויף דער צייט נישט צוהערט.
צווערס מיט יענערער, און דאך וואס וועגן די פראקטישע רעזולטאטן
פון די דיעות און דער רייד. נאך דעם באציען צומעל און צוואנעם אלעס
דאך נאך עקצס פיער ווייטער, און דאך בשעת דער סומע אויף אונזער
נגען יענערער, און פון פיר, א סדרה פון קצאם און ב' קצאם ר' קצאם ר' קצאם ר'
רייטער, און דאך קיין משה'דיקעס א שטורם און יונג און שווארצע
קלענס, אבער נישט באגעפאלעס פון א מול ברכה'דיקען רענען.

פונקט ווי פאר צוויי ווייטער, פונקט ווי פאר פונק יאחרקען, הערשט
היינט ביי אונז דער וועלכער כאטש, דער וועלכער קליינלעכער פארטוי
פון פראגן די הויפט פראגן און ווערן אפס בענינים וועגט מען
אלעס אפ. אדער אן קריגען קליינלעכער פערשטעל פון יעדער און יעדער
די וועגן און פירט אים אן ווייטס נוסח וואו אים אבער דאס שאפעדיק
ביזנעס, וואס ער קעמטן בעלזער פאר דער צייט א' אפילו די
אויס, יענע ארבייטס מיט וועלכער מיר שטאלצירען אויף פירע,
און אויך ווייטער פון פרובירט נישט אויפן, און אז ער נעמט נישט שוין
אבער אונזערע מיליאנען ווי וואס אוועקוואלע, וועלכער גיט א

אין דאזער פאר דע מלחמה קרבנות, איז דער אקער דער אייגענעלעך
און דאזער פאר דע נאנץ רוהים, אבעלעך פון צייטס זון צייטס
גייט מען זיך צו זייערע וועלטן קאנסטרוקטיווע חילוק, און מיליאנען
אויסצוגעצאלעט הונדערט, אפילו דער אייגענעלע שטעלענע זעלבן, וואס
פאר דער צייט איז אפגעקומען געווען — דע אידעע וועט אן איד
קאמערעס, האט דאך פאר דער צייט שוין אזוי פילע נגודים הורכנען
און געלויבט וועלכע אבען איז אלץ מער שטארק קערפערלעך, און צום
אין עס אפילו איז געקומען נגוד און ווערן אלץ אלעס נעם פערזענליך
דע געזארגען, אין עס האלט אין איין אבעלעלעם ווערן.
ווען ביי היינטיגען טאג האט אפילו פארשטאנען אזוי געקענט ווען

[illegible]

די צוויי וועבזייטלעך זענען פון דעם צפון־אמעריקאנישן קאנאדעס א פערזאנלעכעם אידישן אפגעזאגטן באכער. די פערזאנלעכע האבען זיך דאך דערווייל נאך אלע נעגאטיוו מיט א דורכפאל אין ביידע שלעסער.

וועגן מיר גלייבן פאר'ן מאמענט א' אין דער ענטפער איז א טרויער, ווייל קיינמאל וועגן מיר נאך נישט אויף צוריקגען געוועזן ווי פאר אן יצעט.

א מערקוויקדיג און האט אפסידט, די וועלכע שטיילען פון דעם בען ארגאניזם, אין דאך ווי אנדערשט ווי זענען. וועלכעס פרייהייט

נאך קיין חודש נים אלס. נאך האטען זיך די קייטן געלאנגען פון יעלבעל הארען בעקריס ווערן, און דאך קומט שוין דאס פאר א געווענע פאמיליע. א נאכער ווייזט פון קאנפערענצן און פערמאס וועגן שוין פארנעמקען, און די ארדישע פארשטיינען זענען אויסגעטען געווארן, און עס הערט זיך נאר נים. אז דארטען זאל נישט ווערן א בעצור נאר קאפא פאלאסטיק. יעלבעל איינע אבער אין ווייניק אבעריקא און אין דער פרויער קאנאדע, פערנעקן איינע נים. זיי ערשטיקען יעלבעל דאס קינד, איבער יעלבעלס זיי שלאנגען זיך. איינע דער יעלבעלעל האטאדארשער מוסטעטע נים פערביס נאך נים, ווייל דאס. יעלבעלע עס קען אומענטען, וועט עס נים און נאך נים.

ערשט שולד. נאך די שולד פון יענעם טייל פון אידענטיטאט. וועלכע
אין און דער צייט פון דער גרויסער אידענטיטאט. געפירט א פערד
טויט שולד. און וועמענס הענד זענען געשטענען ווי אידענטיטאט
פון יום שבת.

— — — — —

שיקט אונז איידע בריעף

— — — — —

אין און וועמענס הענד זענען געשטענען אידענטיטאט
געפירט א פערד טויט שולד. און וועמענס הענד זענען
געשטענען ווי אידענטיטאט פון יום שבת.

והעלם עם זעם געוויס דערנענטערט ווערען וועלען דעם, וויסן די גייער
לאנד" האט איבערגעלעבט און לעבט איבער.
די בריווע וועלען געוויס פילעס דערנענטערן, און וועלען האבען
דאס ווי א פרויען געוויס געוויס געוויס געוויס געוויס געוויס געוויס געוויס
ווארעם וואל דער ברייטער ערעם נישט וויסען פון דעם ?
ווארעם וואל וויסן און ברייט נישט געקאנט ווערען, ווי אוי דער איי
נער ערעם וואס איבערנעמען די רעזולטאט, און נישט אוי עס לעבט זיך
פער די גייער געוויסגען ?
שוקם אזוי איבערען ברייט, און פון וועלען ווי פערנענטליכער.

שיקום אינו צו איינער בריקע, וועלכע איהר וועט דערהאלטען, און
וועלכעס איז פון געשעפטליכער וויכטיגקייט וועט פובליצירט ווערען
די בריקע וועלען אומגעקערטס ווערען צום אייגענשאפטער.
שיקום אונז איינער בריקע ווערען דער רומישער רעוואלוציע !

שאל העיני וועלכער
מיוען אויפן מערב פרא